

いなカダて

田舎館小学校6年1組
八木澤亜悠さん 書



村の花 稲の花



村の木 サイカチ

12, 2012 第682号

可憐に咲く シクラメン

11月10日と11日の2日にかけて、今年も収穫感謝祭&シクラメン市が開催されました。主会場の村民体育館には約7,000鉢のシクラメンをはじめ、色とりどりの花が整然と並び、訪れた人は次々と花を買い求めていました。

今月のおもな内容

- 収穫感謝祭&シクラメン市… 2
- 話題いろいろ…………… 3
- 田舎館村普通会計バランスシート… 4
- 広域連合だより…………… 7
- お知らせ…………… 8
- 戸籍の窓…………… 10



広報の早期配布にご協力をお願いします。

収穫感謝祭&シクラメン市

今年の『収穫感謝祭&シクラメン市』は、2日間で延べ15,000人が来場、様々な催しに足を運んでいます。1日目の『いなかだてパフォーマンス選手権』では、村の芸自慢たちが歌やダンスなどで腕を競いました。2日目の芸能発表会は一輪車の演技をはじめ、ピアノ発表、フラダンスなどバラエティに富んだ演目で進行。また、約7,000鉢のシクラメンが並べられた村民体育館では『米食味鑑定コンクール』や、新郷村の特産品の販売も行われました。さらに、押し花、パッチワーク、書道、写真などの展示もあり、どこも賑わいが絶えることなく、盛況のうちに幕を下ろしました。



『いなかだてパフォーマンス選手権』優勝は伸びやかな歌声を披露したKikoさん。



話題沸騰中！特別審査員の『ピートまりお母』。パワフルな歌声も披露してくれました。



米食味鑑定コンクールでは審査の後、来場者への試食も行われました。



競りも



物販も大好評！



村交通安全関係団体による餅つきとりんごの無料配布。



献血も多くの方にご協力いただきました。



垂柳獅子踊り保存会も舞いを披露。



芸能発表会では、村の各団体が日頃の練習の成果を発表しました。



話題 い り り

日頃の練習の成果を



村内の小中学校では音楽発表が相次ぎました。10月20日、田舎館小学校体育館で音楽発表会が行われました。1年生から6年生まで、1学年ごとに合唱や合奏、音楽劇などバラエティーに富んだ音楽をそれぞれ発表し、保護者をはじめとした聴衆を楽しませてくれました。翌21日には田舎館中学校体育館で合唱コンクールが行われました。こちらでは3学年とも1クラスごとに課題曲と自由曲の2曲を発表、伸びやかな歌声と美しいハーモニーを響かせていました。

保育園・保育所の子ども達



10月31日、光田寺保育園の園児達がハロウィンの仮装行列を行いました。保育園からローソン前田屋敷店まで、「トリック・オア・トリート」のかけ声を掛けてお菓子をもらいました。最後はかぼちゃのおばけと記念撮影をして、園児達は嬉しそうに保育園へと帰っていきました。11月13日、田舎館保育園年長組の園児13人が役場と消防署を訪れました。23日の勤労感謝の日を前に、「お仕事ご苦労さま」と村長と消防署長に手作りの壁飾りをプレゼント。この来訪に、二人とも終始満面の笑顔で対応していました。12月2日、畑中保育所で行われた『おゆうぎ発表会』では、子ども達がこの日に向けて練習した様々な演目を発表しました。観客席の保護者らはそののびのびとした発表を見て、惜しめない拍手を送っていました。

田舎館村表彰式・平成25年新年互礼会開催について

村では、村の政治、経済、文化、その他功勞のあった方に対して、表彰条例に基づき表彰状の授与式を行います。

また表彰式終了後は、この度の村表彰受賞者と今年度の叙勲受章者の方をお祝いするとともに、住民の方々と村政に関わる各団体の方々が一堂に会する新しい年の懇談の場として新年互礼会を開催いたしますので、多数ご参加くださるようお願いいたします。

■日時／平成25年1月4日(金) 10:30～受付開始、11:00～表彰式
表彰式終了後～新年互礼会

■場所／表彰式～田舎館村文化会館、新年互礼会～田舎館村中央公民館

■会費／新年互礼会会費3,000円(当日受付)

■申込／平成24年12月20日(木)まで
ご参加くださる方の住所、氏名を総務課人事係へお知らせください。
☎58-2111(内線225)

●今回お祝いする受賞(章)者の方々(敬称略)

- 消防団員…山本幸喜(川部)、工藤茂敏(二津屋)、福原隆司(高田)
- 納税貯蓄組合長…白澤克之(大曲)、中村久雄(境森)
- 行政連絡員…小山照男(新町)
- 旭日単光章…竹内新一(境森)、(故)福士 榮(和泉)
- 瑞宝双光章…福士修一郎(前田屋敷)、工藤義隆(川部)
- 瑞宝単光章…中村秀一(東光寺)

製造事業所のみなさまへ

経済産業省では、工業統計調査を平成24年12月31日現在で実施します。本調査は、製造業を営む事業所を対象として、その活動実態を明らかにすることを目的として調査します。

本調査は国の重要な統計調査であり、調査結果は、国や地方公共団体の行政施策の重要な基礎資料として利用されるとともに、企業、大学などでの研究資料、小・中・高等学校の教材など、広く利用されています。

みなさまから提出していただく調査票については、統計法に基づき調査内容の秘密は厳守されますので、正確なご記入をお願いします。

▷問い合わせ／総務課企画係
☎58-2111(内線226)

※ 1 他団体及び民間への支出金により形成された資産

①生活インフラ・国土保全	120,283 千円
②教育	10,748 千円
③福祉	133,098 千円
④環境衛生	0 千円
⑤産業振興	1,058,331 千円
⑥消防	0 千円
⑦総務	20,044 千円
計	1,342,504 千円
上の支出金に充当された財源	
①国県補助金等	357,746 千円
②地方債	241,682 千円
③一般財源等	743,076 千円
計	1,342,504 千円

※ 2 債務負担行為に関する情報

①物件の購入等に係るもの	10,620 千円
②債務保証又は損失補償	97,000 千円
(うち共同発行地方債に係るもの)	0 千円
③その他	0 千円

※ 3 地方債残高(翌年度償還予定額を含む)のうち2,820,281千円については、償還時に地方交付税の算定の基礎に含まれることが見込まれているものです。

※ 4 普通会計の将来負担に関する情報

項 目	金 額	[内 訳]	
		負債計上 【(翌年度償還予定)地方債・ (長期)未払金・引当金】	注 記 【契約債務・偶発債務】
普通会計の将来負担額	7,476,049 千円		
[内訳] 普通会計地方債残高	3,964,576 千円	3,964,576 千円	
債務負担行為支出予定額	55,220 千円	55,220 千円	0 千円
公営事業地方債負担見込額	2,408,826 千円		2,408,826 千円
一部事務組合等地方債負担見込額	126,659 千円		126,659 千円
退職手当負担見込額	911,235 千円	911,235 千円	
第三セクター等債務負担見込額	9,533 千円	0 千円	9,533 千円
連結実質赤字額	0 千円		0 千円
一部事務組合等実質赤字負担額	0 千円		0 千円
基金等将来負担軽減資産	5,118,151 千円		
[内訳] 地方債償還額等充当基金残高	701,559 千円		
地方債償還額等充当歳入見込額	35,511 千円		
地方債償還額等充当交付税見込額	4,381,081 千円		
(差引) 普通会計が将来負担すべき実質的な負債	2,357,898 千円		

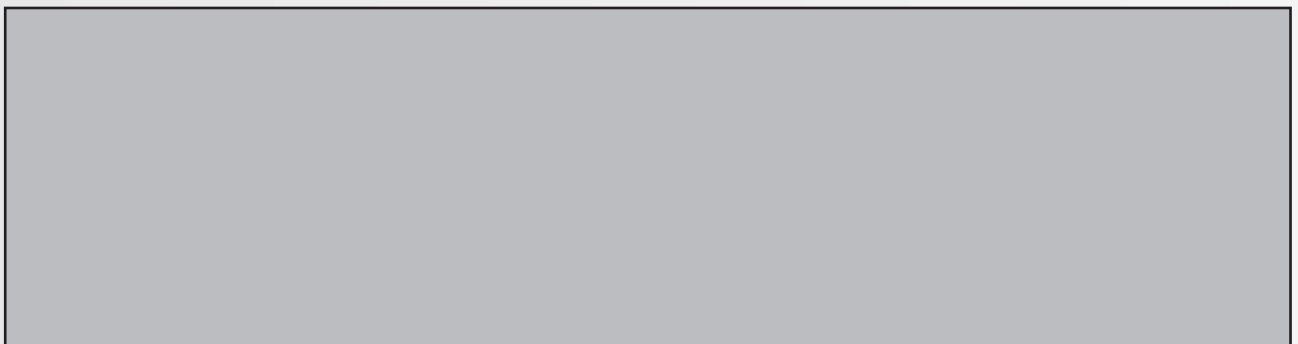
※ 5 有形固定資産のうち、土地は2,766,265千円です。また、有形固定資産の減価償却累計額は8,853,537千円です。

【本村の資産・負債等の状況】

本村の平成23年度末の資産合計額は147億9,241万5千円となっています。その内訳は、「公共資産」が131億5,493万9千円(構成比88.9%)、「投資等」が4億3,758万1千円(構成比3.0%)、「流動資産」が11億9,989万5千円(構成比8.1%)となっており、行政サービスを提供するための土地、建物等の公共資産が大部分を占めています。さらに、有形固定資産の目的別内訳では、道路や公園等にあたる「生活インフラ・国土保全」32.4%、小中学校や社会教育施設等にあたる「教育」30.1%、役場庁舎等にあたる「総務」17.0%という割合になっています。

一方、負債合計額は49億5,887万7千円となっています。このうち固定負債の「地方債」と流動負債の「翌年度償還予定地方債」を合わせた地方債残額は39億6,457万6千円、「退職手当引当金」は9億1,123万5千円となっており、資産から負債を差し引いた純資産は98億3,353万8千円となっています。

バランスシート上では、村の資産は公共資産だけで負債合計額を81億9,606万2千円上回っていますが、村の社会資本である公共資産は民間企業のように売却できるものではありません。平成23年度末の村債残高39億6,457万6千円に対し、村の金融資産は「流動資産」と「投資等」を合わせて16億3,747万6千円となっており、昨年度に比べゆるやかに好転しているものの依然厳しい財政状況にあることを示しています。



田舎館村普通会計バランスシート

平成24年3月31日現在

(単位：千円)

借 方		貸 方	
【資産の部】 村が保有している資産		【負債の部】 村が負っている債務	
1. 公共資産		1. 固定負債	
(1) 有形固定資産	13,151,439 村が建設したものなど	(1) 地方債	3,466,532 償還期間が1年を超えるもの
①生活インフラ・国土保全	4,795,351 道路、公園、村営住宅など	(2) 長期未払金	
②教育	4,453,040 小・中学校、社会教育施設など	①物件の購入等	0
③福祉	260,877 老人・児童福祉施設など	②債務保証又は損失補償	0
④環境衛生	24,186 ふれあいセンター用地など	③その他	47,035
⑤産業振興	1,035,924 農道整備など	長期未払金計	47,035
⑥消防	62,180 消防車、防火水槽など	(3) 退職手当引当金	911,235 全職員が普通退職した場合の退職手当
⑦総務	2,519,881 庁舎、弥生の里など	(4) 損失補償等引当金	0
(2) 売却可能資産	3,500		
公共資産合計	13,154,939	固定負債合計	4,424,802
2. 投資等		2. 流動負債 償還期間が1年以内のもの	
(1) 投資及び出資金	396,532	(1) 翌年度償還予定地方債	498,044
①投資及び出資金	396,532 水道事業会計出資金等	(2) 短期借入金	0
②投資損失引当金	0	(翌年度繰上充用金)	
(2) 貸付金	2,500 高額療養費	(3) 未払金	8,185
(3) 基金等	20,153	(4) 翌年度支払予定退職手当	0
①退職手当目的基金	0	(5) 賞与引当金	27,846
②その他特定目的基金	20,153 奨学基金		
③土地開発基金	0	流動負債合計	534,075
④その他定額運用基金	0	負債合計	4,958,877
⑤退職手当組合積立金	0		
(4) 長期延滞債権	21,674 平成22年度以前村税等滞納分	【純資産の部】 資産形成等に使用し返済の必要がない金額	
(5) 回収不能見込額	△3,278 平成24年度不能欠損見込	1. 公共資産等整備国県補助金等	1,725,682 国・県からの補助金
投資等合計	437,581	2. 公共資産等整備一般財源等	9,748,419 村税など
3. 流動資産		3. その他一般財源等	△1,645,371 資産形成を伴わない負債を含めた額
(1) 現金・預金	1,193,288	4. 資産評価差額	4,808
①財政調整基金	698,984		
②減債基金	2,575	純資産合計	9,833,538
③歳計現金	491,729	負債・純資産合計	14,792,415
(2) 未収金	6,607		
①地方税	5,893 平成23年度村税滞納分		
②その他	714 平成23年度保育料等滞納分		
③回収不能見込額	0		
流動資産合計	1,199,895		
資 産 合 計	14,792,415		

水道凍結にご注意ください!!

今年も水道の凍結が心配される時期となりました。水の抜き忘れなどにより水道管の破裂事故が発生しています。つい忘れがちですが、水道凍結防止帯や水抜き栓の確認を必ず行ってください。

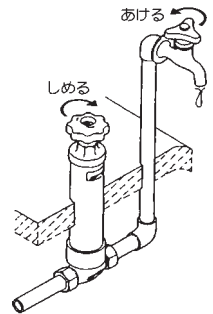
水抜き栓は半開きの状態ですと地下部分で漏水（中間漏水）する恐れがあります。水道料金が高くなる原因となりますので、水抜き栓の開閉は必ず最後までキチンと回ったことを確認し、十分注意してください。

凍結・破裂等した場合の修理は指定工事業者へ申し込んでください。

■冬期間に水道料金等は認定料金となります■

冬期間（12月～3月）は積雪等で検針が困難になるため、前3ヶ月の平均使用水量または、その他の事情を考慮して、認定水量で請求します。過不足分については、4月の検針結果に基づき4月以降に精算となります。

▷お問い合わせ／建設課上水道業務係 ☎58-2111（内線234）



水抜き栓のハンドルをいっぱい閉め、蛇口を開けると凍結が予防できます。

平成25年度 南黒地方福祉事務組合 臨時職員登録者の募集について

- 募集職種／①看護師・准看護師 ②保育士 ③指導員・支援員・介助員 ④作業員・調理員 ⑤夜警員
- 賃 金／6,136円～9,136円
- 雇用期間／平成25年4月1日～6ヶ月、平成25年10月1日～6ヶ月
- 勤務場所／①障害児入所施設「もみじ学園」（黒石市南中野） ②障害児支援施設「青葉寮」（平市市唐竹）
- 勤務時間／①通常勤務：午前8時15分～午後5時 ②早出勤務：午前7時30分～午後4時15分
③遅出勤務：午前9時15分～午後6時 ④夜間勤務：午後4時15分～午前9時15分
- 登録方法／組合事務局配布の履歴書（黒石市共通）に自筆で記入の上、顔写真を貼付し、雇用希望者本人が直接組合事務局（黒石市「もみじ学園」内）に持参する。（簡単な面接実施）
履歴書は黒石市HPからもダウンロード可能
- 受付期間／平成24年12月10日～平成25年1月21日（午前8時15分～午後5時）
（ただし、平成24年12月29日～平成25年1月3日、土・日曜日、祝日を除く）

▷申し込み・お問い合わせ／南黒地方福祉事務組合事務局（黒石市大字南中野字上平5番3「もみじ学園」内）
☎54-8228・54-8054

津軽の名人・達人バンクふれあいまつり開催のおしらせ

津軽広域連合では、津軽地域の一芸に秀でた人材を「津軽の名人・達人バンク」に登録し、その秀逸した技能や作品を発表・展示して、圏域のみなさんに事業を周知し、体験してもらうため「津軽の名人・達人ふれあいまつり」を開催いたします。ステージイベント当日は、圏域内のゆるキャラも応援に来てくれますので、皆様ぜひお出でください。

- 開催場所／さくら野百貨店弘前店 1階アクアリウム渡嘉敷
- 展示・体験イベント／平成25年1月12日（土）～14日（月・祝） 午前10時～午後5時
- ステージイベント／平成25年1月14日（月・祝） 午後1時～4時

▷お問い合わせ／津軽広域連合「津軽の名人・達人バンクふれあいまつり」係
〒036-1939 弘前市大字賀田一丁目1番地1 ☎82-1201 ホームページ <http://tsugarukoiki.jp/>

入札結果のお知らせ

下記のとおり入札結果をお知らせします。詳しい内容は総務課管財係で公表しています。

入札日	工事番号	事業名	予定価格	落札価格	事業箇所	業者名	工期
平成24年8月31日	第19号	東橋橋梁補修工事(第1工区)	37,923,900円	36,015,000円	高樋地内	(株)福原組	平成25年2月28日
平成24年8月31日	第20号	東橋橋梁補修工事(第2工区)	32,119,500円	30,555,000円	堂野前地内	(有)桜庭建設	平成25年2月28日
平成24年8月31日	第21号	街路灯撤去等工事	1,174,950円	1,118,250円	高樋地内	(有)丸英佐藤工務店	平成24年10月31日
平成24年8月31日	第22号	光田寺体育館改修工事	13,146,000円	12,390,000円	東光寺地内	(株)阿保建設	平成24年11月30日
平成24年8月31日	上水第1号	水道メーター取替工事	1,959,300円	1,860,600円	高樋地内外	(有)小林設備	平成24年10月31日
平成24年11月13日	第24号	川部・藤越線側溝整備工事	4,737,600円	4,515,000円	川部地内	東青建設(株)	平成25年3月8日
平成24年11月13日	第25号	川部10号線道路改良工事	3,818,850円	3,627,750円	川部地内	(株)阿保建設	平成25年2月26日
入札日	物品名	予定価格	落札価格	納入場所		業者名	納期
平成24年10月17日	可搬式非常用発電機 3台	897,750円	724,500円	田舎館村中央公民館 田舎館小学校 田舎館中学校		(株)角弘 弘前支店	平成25年2月28日
平成24年10月17日	大型発電機及び台車 各2台	2,998,800円	2,509,500円	田舎館村役場		(株)角弘 弘前支店	平成25年2月28日
入札日	業務名	予定価格	落札価格	事業場所	業者名	業務終了日	
平成24年8月31日	都市計画基礎調査業務	1,428,000円	1,323,000円	田舎館村	東北測量(株)	平成25年3月15日	
平成24年10月29日	污水管清掃・調査業務	1,242,150円	1,118,250円	二津屋地内	(株)弘前浄化槽センター	平成24年12月31日	

※ 予定価格及び落札価格は消費税込額です。

▷お問い合わせ／総務課管財係 ☎58-2111（内線223）

津軽の話題満載

津軽広域連合だより

vol. 51

板柳町

ふるさとセンター

収穫期を終えたりんごの里・板柳町には、まだまだ見所がいっぱい。

「学んで、遊んで、泊まれる」がコンセプトのふるさとセンターは、板柳駅から徒歩約15分、弘前市からは車で約30分。りんご資料展示室や、りんごを使った草木染・陶芸・樹皮工芸・お菓子作りを体験できる工房のほか、温泉大浴場、農産物直売所などの施設があります。1名6000円から利用できるコテージは通年営業中。りんごの里は、冬も皆さまのお越しをお待ちしております。

○場所：板柳町大字福野田

字本泉34-6

○本館営業時間：午前9時

～午後5時

(※各体験等については

お問い合わせください)

▽問い合わせ／

ふるさとセンター

☎72-15000



▲菓子工房での体験のようす

▼夜間ライトアップも行っております



西目屋村

第19回

乳穂ヶ滝水祭

2月17日(日)、西目屋村の冬の恒例行事「第19回乳穂ヶ滝水祭」が開催されます。

この滝は、冬に乳穂のように氷結することからこの名があり、昔からその太さ、形状等によってその年の津軽の作物の豊凶が占われてきました。

祭りでは豊作祈願、豊凶占いなどの伝統行事が行われるほか、ステージショーなどの催し物や売店が出没します。

詳細は、決まり次第、随時ホームページ(<http://www.nishimeya.jp>)などでお知らせいたしますので、ぜひお越しください。

○日時：2月17日(日)

○場所：乳穂ヶ滝

(西目屋村大字田代字名坪平)

▽問い合わせ／目屋観光協会

☎85-2800



12・1・2月の主なイベント

	とき	イベント名	内容	問い合わせ先
12月	12/1~2/28	津軽ひろさき冬の旅	津軽三味線の演奏体験や、文化財のライトアップなどイベント満載	弘前市立観光館 ☎37-5501
	12/16	正月飾り講習会	古代米を利用した正月飾り作り体験はいかがですか?	田舎館村総合案内所「遊稲の館」 ☎58-4689
1月	1/1	常盤八幡宮年縄奉納行事	元日の朝、巨大な年縄を奉納し、新しい年の五穀豊穡や家内安全を祈願する伝統行事	藤崎町常盤地区コミュニティセンター ☎65-2959
	1/1	元旦マラソン(板柳町)	元日の朝、町内を走るマラソン大会。お楽しみ抽選会もあります	板柳町教育委員会 ☎72-1800
	1/2	こけし初挽き(黒石市)	こけし工人が白装束に身を包みこけしを挽く年始の行事。振る舞い、餅まきもあります	津軽こけし館 ☎54-8181
	1/12~14	津軽の名人・達人バンクふれあいまつり	様々な分野で一芸に秀でた「津軽の名人・達人」の技を、さくら野弘前店1階にて紹介	津軽広域連合 ☎82-1201
	1/14・20	紙粘土教室	テーマは毎回変わります。色々な造形を楽しめます	田舎館村総合案内所「遊稲の館」 ☎58-4689
2月	1/27(予定)	板柳はしご酒らりー	どのお店に行くかは当日のお楽しみ。豪華賞品が当たる抽選会もあります	板柳町商工会 ☎73-3254
	2月上旬	平賀はしご酒まつり	参加店の中から指定された軒数をはしごし、ゴール後豪華賞品が当たる抽選に挑戦	平賀はしご酒まつり実行委員会事務局 ☎44-3055
	2月上旬~2月下旬	雪のふるさと2013(黒石市)	個性溢れる雪だるま。スノーモービルの乗車体験や雪あそびなど多彩な内容で開催	津軽伝承工芸館 ☎59-5300
	2/3	旧正マッコ市	店舗で買い物すると様々なマッコ(お年玉)が貰える黒石の旧正の恒例行事	黒石商店街協同組合 ☎53-6030
	2/8~11(予定)	弘前城雪燈籠まつり	大小さまざまな雪燈籠や大雪像、大型滑り台など。夜はライトアップで幻想的に演出	弘前市立観光館 ☎37-5501
	2/9	全日本すぐり回し選手権大会	津軽地方冬の遊び「すぐり回し」。雪の中で熱戦が繰り広げられます	黒石商工会議所 ☎52-4316
	2/11	りんごの里いたやなぎ雪まつり	雪上ゲーム大会、もちつき、みかまきなど、雪に親しみ冬を楽しむまつりです	板柳町経済課 地域振興係 ☎73-2111
	2/14	黒石じょんから宵酔酒まつり	黒石の飲み処「よされ横丁」をまわり、スタンプを集めると、豪華賞品が当たります	黒石じょんから宵酔酒まつり実行委員会 ☎52-3488
	2/16	猿賀神社七日堂大祭	柳の大枝を盤上に打ちつけ出来秋の豊凶を占う柳からみ神事やゴマの餅まきが行われます	猿賀神社 ☎57-2016
	2/17	なべワン-グランプリ	各店自慢の鍋料理を販売し、1番を決める鍋の祭典。その他アトラクションなどもあり	藤崎町商工会 ☎75-2370
2/17	第19回乳穂ヶ滝水祭	豊凶占い、豊作祈願などの伝統行事が行われるほか、ステージショーが催されます	目屋観光協会 ☎85-2800	
2/24	ろうそくまつり	相馬地区の沢田神明宮で行われる豊凶占いの伝統行事。イベントや出店もあります	弘前市立観光館 ☎37-5501	

津軽広域連合は、弘前市・黒石市・平川市・藤崎町・板柳町・大鰐町・田舎館村・西目屋村の8市町村により、要介護認定審査・障害程度区分判定審査のほか、各種ソフト事業などのさまざまな事務事業を共同で実施する特別地方公共団体です。



住民課だよ

お問い合わせの際は、
各課の内線番号を
お伝え下さい。

役場 ☎ 58-2111 (代表)

平成25年度の保育所の入所申込受付をします

- 平成25年4月から保育所に入所を希望される方を対象に、次のとおり入所申込の受付を行います。
- 申込方法/ 次の書類を役場住民課窓口か、入所を希望する保育所へ期間内に提出してください。
 - ①入所申込書（継続の場合は継続用）
 - ②家庭状況調査書
 - ③就労証明書（母親の分）
 - ④平成24年1月2日以降に田舎館村に転入された方は、以前住所のあった市町村から、平成24年度所得課税証明書（父母両方）を取得し、併せて提出してください。
 - 入所基準/ 申込順ではなく、家庭での保育が困難な児童を優先します。
 - ①保護者が外へ働きに出ている場合

- ②保護者が家事以外の仕事（自営業・内職）をしている場合
- ③保護者が妊娠中、または出産後間もない場合
- ④保護者が病气等の場合
- ⑤保護者が長期にわたって同居家族の看護（介護）をしている場合にあってはいる場合
- ⑥保護者が災害により、その復旧に当たっている場合
- 受付期間/ 平成25年1月7日（月）から31日（木）
- ・申込多数の場合、希望の保育所へ入所できない場合もあります。
- ・入所申込書は役場住民課及び村内各保育所にあります。

▽問い合わせ/ 保育年金係
(内線162)

施設名	住所	定員	電話番号
榎アイナック畑中保育所	畑中字藤本17	90名	58-2100
社会福祉法人幸成会光田寺保育園	堂野前字西田37-2	60名	58-2222
社会福祉法人日の出会田舎館保育園	川部字上船橋52-8	80名	58-2254

建設課だよ

下水道への早期接続工事です

下水道施設は、生活環境の改善や環境保全の役割を果たすもの

で、各家庭から排出されるし尿や雑排水は、そのまま水路や河川へ流すと自然環境の破壊へつながるとともに、公衆衛生上好ましくありません。衛生的で快適な生活を送るために、また、みんなで生活環境・自然を守るために下水道供用開始された区域でまだ接続されていないご家庭は、早めに水洗化工事をして、下水道に接続してください。

また、接続工事は村の指定工事業者が行うことになっており、書類作成、届出などの手続きをみなさまに代わって行います。お気軽にご相談ください。

▽問い合わせ/ 下水道係
(内線233)

正しく使いましょう みんなの下水道！

下水道ができたからといって、何でも流していいということではありません。下水道は自然や皆さまの生活環境をよりよくするための公共財産です。下水道に汚水を流すときは、大切に使用しないと故障の原因となって設備の寿命を縮めることとなりますので、一人ひとりが次のことに十分注意して使いましょう。

●トイレにはトイレトペーパー以外のものは流さないようにしましょう。

水に溶けない紙（ティッシュ、ちり紙等）や紙おむつ、タバコやガム等を流すとマンホールポンプ等の詰まりの原因となります。

●台所では、野菜くずや残飯を流さないようにしましょう。

野菜くずやご飯の残りを流すと詰まりの原因となります。

●天ぷら油やサラダ油の廃油を流さないでください。

下水道施設内で石けんや油が化合して固まって詰まったり、処理場の機能を低下させます。

●下水道に有害物を流さないようにしましょう。

ガソリン、シンナー、石油、アルコール類など揮発性の高い危険物を流すと、爆発を起す原因となります。また、公設桝に土砂や木片、ビニール類を捨てないようにしましょう。

以上のことを守って、みんなで快適な生活環境を築きましょう！

▽問い合わせ/ 下水道係
(内線233)

教育課だよ

平成24年度

成人式のお知らせ

▽日時
平成25年1月13日（日）

午後2時から

▽場所

式典 文化会館ホール
記念パーティー
中央公民館大ホール

▽対象者

平成4年4月2日から
平成5年4月1日生まれの方

▽問い合わせ/ 中央公民館
☎ 58-2250



その他

平成26年1月から、記帳・帳簿等の保存制度の対象者が拡大されます

個人の白色申告者のうち前々年分あるいは前年分の事業所得、不動産所得又は山林所得の合計額が3百万円を超える方に必要とされていた記帳と帳簿書類の保存が、これらの所得を生ずべき業務を行う全ての方（所得税の申告の必要がない方を含みます。）について、平成26年1月から同様に必要となります。

記帳・帳簿等の保存制度や記帳の内容の詳細は、国税庁ホームページ (<http://www.nta.go.jp>) に掲載されていますので、ご覧ください。

詳しくは、最寄りの税務署にお問い合わせください。

冬の交通安全県民運動

毎年この時期は、夕暮れ時・夜間における高齢者の事故や、飲酒運転による重大事故の発生が懸念されるほか、積雪・凍結路面でのスリップ事故が多発する傾向にあります。交通ルールとマナーの実践について再確認しましょう。

○運動の期間

平成24年12月11日（火）から
12月20日（木）までの10日間

○運動の重点

- 1 高齢者の交通事故防止
 - 2 飲酒運転の根絶
 - 3 冬道の安全運転の推進
 - 4 踏切事故の防止
- 県民総ぐるみで事故を防止しましょう

国民年金だより

▶問い合わせ／住民課保育年金係（内線 161）
弘前年金事務所 ☎27-1337

障害年金の制度をご存知ですか。

・病気やけがなどで障害が生じたときに支給される「障害年金」

年金というと、老後の生活を支える「老齢年金」がすぐ思い浮かびますが、現役世代にとっても、不慮のけがや病気などで障害の状態になったとき、家計の支え手が亡くなったときなどに、「障害年金」「遺族年金」が支給されるなど、“人生のもしも”を支える重要な社会保証制度です。ここでは、障害年金について詳しく紹介します。

「障害年金」は、私たちが病気やけがなどによって障害の状態になったとき、生活を支えるものとして支給されます。「障害の状態」とは、視覚障害や聴覚障害、肢体不自由などの障害だけでなく、がんや糖尿病、高血圧、呼吸器疾患などの内部疾患により、長期療養が必要で仕事や生活が著しく制限を受ける状態になったときなども含まれます。また、障害手帳を持っていない場合でも、障害年金を受けることができます。

・加入している公的年金によって、障害年金の種類が異なります。

障害年金を受けられるのは、公的年金に加入し、一定の保険料納付要件を満たし、かつ、障害の状態などの障害年金の支給要件を満たしている方です。

障害年金には、「障害基礎年金」「障害厚生年金」「障害共済年金」があり、障害の原因となった病気で初めて病院を受診した日（初診日）に、どの年金制度の被保険者であったかによって、受給する障害年金の種類が違ってきます。国民年金の被保険者には「障害基礎年金」が、厚生年金の被保険者には「障害厚生年金」、共済年金の被保険者には「障害共済年金」が支給されます。厚生年金・共済年金の被保険者は、自動的に国民年金の被保険者にもなるため、障害等級が1・2級であれば障害基礎年金も併せて支給されます。

ここでは、国民年金の被保険者に支給される障害年金についての支給要件を説明します。

○障害基礎年金（国民年金）

- ・ 障害の原因となった病気やけがの初診日が、国民年金の被保険者期間中であるときはもちろん、国民年金の被保険者となる前（20歳未満）や被保険者資格を失った後（60歳以上65歳未満）である場合でも、支給の対象となります。
- ・ 初診日が20歳前の方は、20歳に達したとき、また、初診日が20歳以降の方は初診日から1年6ヶ月経過したとき（障害年定日）または、それ以後で65歳になるまでの間で申請したときは、その時点で、障害の程度が、国民年金法施行令別表の障害等級表1級・2級のいずれかの状態である場合に支給されます。

・障害年金が支給される「障害の状態」とは

障害年金の支給される「障害の状態」については、「国民年金法施行令」および「厚生年金保険法施行令」によって障害等級（1～3級）の基準が定められています。※身体障害者手帳の等級とは異なります

障害等級	法律による定義	具体的には
1級	身体機能の障害または長期にわたる安静を必要とする病状が、日常生活の用を弁ずることを不能ならしめる程度のもの	他人の介助を受けなければ日常生活のことがほとんどできないほどの障害の状態です。身の回りのことはかろうじてできるものの、それ以上の活動はできない方（または行うことを制限されている方）、入院や在宅介護を必要とし、活動の範囲がベッドの周辺に限られるような方が、1級に相当します。
2級	身体機能の障害または長期にわたる安静を必要とする病状が、日常生活が著しい制限を受けるかまたは日常生活に著しい制限を加えることを必要とする程度のもの	必ずしも他人の助けを借りる必要はなくても、日常生活は極めて困難で、労働によって収入を得ることができないほどの障害です。例えば、家庭内で軽食をつくるなどの軽い活動はできてもそれ以上重い活動はできない方（または行うことを制限されている方）、入院や在宅で、活動の範囲が病院内・家屋内に限られるような方が2級に相当します。
3級	傷病が治ったもので、労働が著しい制限を受けるか、または労働に制限を加えることを必要とする程度のもの	労働に著しい制限を受ける、または、労働に制限を加えることを必要とするような状態です。日常生活には、ほとんど支障がないが労働については制限がある方が3級に相当します。

※1級障害…983,100円、2級障害…786,500円（平成24年4月からの年額）

防災無線を聞き逃したら!!

防災無線で放送された内容を聞き逃した時は、下記の電話番号にかけると聞くことができます。是非ご利用ください。

☎58-2151

▶問い合わせ／総務課庶務係（内線222）

図書だより

新刊図書の案内

- ・海の一流料理人 サンジの満腹ごはん
- ・採用基準
- ・64（ロクヨン）
- ・日本語と英語 その違いを楽しむ
- ・謎解きはディナーのあとで 3
- ・旅猫リポート
- ・ミツカン社員のお酢レシピ
- ・しずかな、クリスマスのほん
- ・ルルちゃんのくつ
- ・ひめちゃんひめ

SANJI / 著 集英社
伊賀奈代 / 著 ダイアモンド社
横山秀夫 / 著 文藝春秋
片岡義男 / 著 NHK出版
東川篤哉 / 著 小学館
有川浩 / 著 文藝春秋
ミツカン / 監修 幻冬舎
デボラ・アンダーウッド / 作 光村教育図書
カミラ・リード / 作 大日本絵画
尾沼まりこ / 作 武田美穂 / 絵 童心社
ほか

▶問い合わせ／中央公民館図書室 ☎58-2250

Happy Birthday 12月生まれのおともだち

FMシャイゴウエーブ
平日お昼12時50分ごろ
でも放送します!



前田屋敷
福士 昌伸くん

平成22年12月2日生
父…正芳さん 母…幸さん

「最近剣道に興味がわいておじいちゃんは大喜び。毎日『メーン! ヤー』の音が響く我が家です。」



大根子
須藤 諒くん

平成20年12月13日生
父…康寿さん 母…里美さん

「じいちゃん、ばあちゃんと遊ぶのが大好きです。」



田舎館
工藤 大知くん

平成22年12月28日生
父…貴義さん 母…麻美さん

「もうすぐ2歳。歯磨きががんばろうね。」

※広報では、2月生まれのお子さんの写真を募集中です。(1月22日締切) ①氏名(ふりがな) ②生年月日 ③住所 ④両親の氏名 ⑤コメントなどを書いて、総務課企画係まで郵送またはご持参下さい。写真は後日お返しします。

人口と世帯

(平成24年11月末日現在)

男	3,946人(+1)
女	4,340人(-4)
計	8,286人(-3)
世帯数	2,570世帯(±0)

()は前月との比較

戸籍の窓

本村に現住所のある方を掲載しております。敬称略

10/21〜11/20 受付

結婚おめでとうございます

坂野 清藤	村田 未有	工藤 晃輝	工藤 鋼牙	肥後 寧々	敦賀 一路	肥後 心清	工藤 心綺
桂 雄太	奈雄 雄治	裕直 直樹	多美子 優	和歌子 猛	奈津美 大史	春菜 裕也	美幸 明生
黒石 高田	八反田	田舎館	畑 中	田舎館	畑 中	田舎館	東光寺

お誕生おめでとうございます

県内の交通事故概況

(11月末日現在)

	11月	
	県内	村内
件数	458 (4,689)	8 (43)
死者	6 (51)	0 (1)
傷者	593 (5,810)	12 (52)

()は1月からの累計

夜間納税相談

とことろ 12月26日(水)
午後5時〜午後7時
税務課窓口

休日納税相談

とことろ 12月23日(日)
午前9時〜午後4時
税務課窓口

12月の村税等の納期情報

村県民税 第4期
国民健康保険税 第6期
介護保険料 第6期
後期高齢者医療保険料 第6期
納期限は1月4日(金)です

おくやみ申し上げます

櫻庭 信雄 (74歳)	豊 蒔
日村 欽逸 (71歳)	諏訪堂
相馬 アイ (84歳)	垂 柳
工藤 ヤエ (94歳)	前田屋敷
鈴木 イネ (95歳)	大根子
原正 正衛 (87歳)	大根子
清藤 定雄 (80歳)	堂野前
佐藤 松枝 (73歳)	畑 中
中村 三千雄 (89歳)	東光寺
工藤 フキエ (90歳)	前田屋敷
福士 榮 (88歳)	畑 中
菊地 敏雄 (88歳)	畑 中

今月の題字

名前：八木澤 遊悠さん
学校：田舎館小学校6年1組
地区：田舎館
一言：「今年一番の思い出は修学旅行です。自主見学の日は雨が降って残念だったけど、ルスツでは思う存分遊べました。来年春から始まる中学校生活では、前から興味があった吹奏楽部に入りたいです。」

あ と が き

この時期になると、年頭に立てた目標を思い出し、来年こそは…と決意を新たにしていきます。そして新年に改めて打ち立てられた目標は、年末まで再び長い眠りにつくわけです。これからは眠りかけた目標を叩き起こすのも目標にしないとイケません。

人権行政相談所開設

とことろ 1月15日(火)
役場一階相談室
じかんとことろ 午前9時〜正午まで

今月の粗大ゴミ収集日は
12月26日(水)です。